

**BLIZZARD**  
ENTERTAINMENT

# 4

# WORLD WARCRAFT

LEGION



АНДУИН  
СЫН ВОЛКА

ROBERT BROOKS • NESSKAIN



# АНДУИН СЫН ВОЛКА

СЦЕНАРИСТ

**ROBERT BROOKS**

ПЕРЕВОДЧИК

**BINARI SONORI**

ХУДОЖНИК/КОЛОРИСТ

**NESSKAIN**

ХУДОЖНИКИ ШРИФТА

**RICHARD STARKINGS AND COMICRAFT'S  
JOHN ROSHELL, JIMMY BETANCOURT AND ALBERT DESCHESNE**

ХУДОЖЕСТВЕННЫЙ РЕДАКТОР

**LOGAN LUBERA**

РЕДАКТОРЫ

**ROBERT SIMPSON, CATE GARY**

ОБЛОЖКА

**NESSKAIN**

ОФОРМЛЕНИЕ

**JOHN J. HILL**

КОНСУЛЬТАНТЫ

**CHRIS METZEN, ALEX AFRASIABI, CHRIS ROBINSON**

КОНСУЛЬТАНТЫ ПО ВСЕЛЕННОЙ ИГРЫ

**SEAN COPELAND, JUSTIN PARKER, EVELYN FREDERICKSEN**

ПРОДЮСЕРЫ

**RACHEL DE JONG, MICHAEL BYBEE, JEFFREY WONG**

СТАРШИЙ МЕНЕДЖЕР ОТДЕЛА ГЛОБАЛЬНОГО ЛИЦЕНЗИРОВАНИЯ

**BYRON PARNELL**

ДИРЕКТОР ПО РАЗРАБОТКЕ СЮЖЕТА И ФРАНШИЗЫ

**JAMES WAUGH**





СЫН МОЙ! ДРЕВНЯЯ  
ТЬМА ВОЗВРАЩАЕТСЯ  
В ЭТОТ МИР.

НАМ ВНОВЬ  
ПРИДЕТСЯ ВОЕВАТЬ.

И НЕМАЛО ГЕРОЕВ  
СЛОЖАТ В БОЮ  
СВОИ ГОЛОВЫ.



КАК И ПРЕЖДЕ, ОНА  
СТРЕМИТСЯ УНИЧТОЖИТЬ  
ВСЕ, ЧТО НАМ ДОРОГО.


МНОГО РАЗ МЫ ПОДНИМАЛИСЬ  
НА БОРЬБУ С БЕЗЖАЛОСТНЫМИ  
СИЛАМИ ЗЛА.

НО КАЖДАЯ НАША ПОБЕДА,  
ДАВАЯСЯ ЦЕНОЙ КРОВИ И  
ОГРОМНЫХ ПОТЕРЬ,  
НЕИЗБЕЖНО ОКАЗЫВАЛАСЬ  
ЛИШЬ ОТСРОЧКОЙ.

БУДЕТ ЛИ У НАС КОГДА-НИБУДЬ  
МИР? НАСТОЯЩИЙ, ДОЛГИЙ МИР?

БУДЕТ.

Я НЕ ЗАБЫЛ ТВОИ  
ПОСЛЕДНИЕ СЛОВА,  
ОТЕЦ.



ОНИ ЖИВУТ В МОЕМ  
СЕРДЦЕ С ТОГО  
САМОГО ДНЯ, КОГДА Я  
САМ СТАЛ КОРОЛЕМ...

Я ПРИМУ ЭТОТ БОЙ...

## КРЕПОСТЬ ШТОРМГРАДА, НАШ ДИП.



...ДАЖЕ ЕСЛИ ОН  
СТАНЕТ ПОСЛЕДНИМ.

МОЙ ОТЕЦ  
ПОГИБ.



ЛЕГИОН ЗАБРАЛ ЕЩЕ ОДНУ ЖИЗНЬ -  
УВЫ, ДАЛЕКО НЕ ПОСЛЕДНЮЮ.

И СКОЛЬКО ЕЩЕ СЛОЖАТ ГОЛОВЫ,  
ПРЕЖДЕ ЧЕМ ЭТА ВОЙНА ЗАКОНЧИТСЯ...

ЕСЛИ ОНА ВООБЩЕ  
ЗАКОНЧИТСЯ.

ТЕПЕРЬ Я КОРОЛЬ, И МОЙ ДОЛГ —  
ОТПРАВЛЯТЬ СВОИХ ПОДДАННЫХ  
НА СМЕРТНЫЙ БОЙ С ДЕМОНАМИ.

СКРИИ-И-ИП

НЕ О ТАКОМ  
ЦАРСТВОВАНИИ  
МЕНТАЛ Я В  
ДЕТСТВЕ.

МОЙ КОРОЛЬ...

...ПРИШЛИ НОВОСТИ С  
РАСКОЛОТЫХ ОСТРОВОВ...

ХОРОШИЕ,  
НАДЕЮСЬ?

ПРЕВОСХОДНЫЕ,  
КОРОЛЬ РИНН.

ПОХОЖЕ, ВОЙНА  
ЗАКОНЧИЛАСЬ...

В САМОМ  
ДЕЛЕ?


...ДЛЯ  
ТЕБЯ!

НА МОИХ  
ГЛАЗАХ ГИБЛИ  
ГЕРОИ И  
ОБРАЩАЛИСЬ  
В ПЕПЕЛ  
КОРОЛЕВСТВА.

Я РАЗУЧИЛСЯ  
ДОВЕРЯТЬ ДРУГИМ...







МЫ  
НАБЛЮДАЛИ  
ЗА ТЕМ, КАК  
ТЫ ПОДВОДИЛ  
ЕГО РАЗ ЗА  
РАЗОМ.




ВОЛК НАДЕЯЛСЯ,  
ЧТО ЕГО СЫН  
ВЫРАСТЕТ МОГУЩИМ  
ВОИНОМ.

ВСЮ ЖИЗНЬ Я  
НЕ ВЫПУСКАЛ  
ИЗ РУК МЕЧ.



А ВМЕСТО  
ЭТОГО...



...ОН ВЫРАСТИЛ  
НИЧТОЖЕСТВО.  
ГЛУПЦА, ГРЕЗИВШЕГО  
О МИРЕ, КОТОРОМУ  
НИКОГДА НЕ СУЖДЕНО  
НАСТУПИТЬ.



БОЛЕЕ ТОГО – ИЗ-ЗА  
ТЕБЯ И ОН ПОДДАЛСЯ  
СЛАБОСТИ.

НО ТЫ ПОКАЗАЛ  
МНЕ, ЧТО ТАКОЕ  
ПРОЩЕНИЕ...



ТЫ ВЫБРАЛ СЕБЕ В  
ДРУЗЬЯ ЕГО ВРАГОВ.

...ПОНИМАНИЕ...



...И ВЕРА.

ТЫ СТОЯЛ У  
НЕГО НА ПУТИ.

«ТЫ ПОСАДИЛ  
ВОЛКА НА ЦЕПЬ.»

ТЫ И САМ  
ПРЕКРАСНО ЗНАЕШЬ,  
КАК ОБСТОЯТ ДЕЛА.

ТЫ ПЫТАЛСЯ  
УБЕДИТЬ ВОИНОВ  
СЛОВОМ – И ЧУТЬ  
НЕ ПОГИБ.

ТЕБЕ УЖЕ НЕ  
СТАТЬ ТАКИМ,  
КАКИМ БЫЛ ТВОЙ  
ОТЕЦ. СЛИШКОМ  
ПОЗДНО.



И ДАЖЕ ОН НЕ  
УСТОЯЛ ПЕРЕД  
НАМИ. НА ЧТО ЖЕ  
МОЖЕШЬ  
НАДЕЯТЬСЯ ТЫ?

ВОЙНА ТОЛЬКО  
ПРИВЕДЕТ ТВОЙ  
АЛЬЯНС К КРАХУ,  
МАЛЫШ.

НО ЕСТЬ И ДРУГОЙ ПУТЬ.  
ТОТ ПУТЬ, К КОТОРОМУ ВСЕГДА  
ЛЕЖАЛО ТВОЕ СЕРДЦЕ.

АНДУИН... ТЕПЕРЬ И Я  
ЗНАЮ, ЧТО НЕТ НИЧЕГО  
БЛАГОРОДНЕЕ...

МИР.

...ЧЕМ  
СТРЕМЛЕНИЕ  
К МИРУ.

ВЫ НЕ ПОБЕДИТЕ НАС  
В ВОЙНЕ. ОТРИНЬ СВОЮ  
ГОРДИНЮ – ОНА ТОЛЬКО  
ПРИВЕДЕТ К ГИБЕЛИ  
ТВОЙ НАРОД.

ПРИСОЕДИНИТЕСЬ  
К НАМ. ТВОИ  
ПОДДАННЫЕ ХОРОШО  
НАМ ПОСЛУЖАТ...

ВСЕ  
ТАК.



ЧТО?

ТЫ ПРАВ.  
Я МИРНЫЙ  
ЧЕЛОВЕК.

НО... ЧТОБЫ  
СОХРАНИТЬ ЕГО...

ВОЛК  
ПОКИНУЛ НАС  
НАВСЕГДА.

Я – ТОТ  
СВЕТ, ЧТО  
ОСТАЕТСЯ.

...ТЫ ДОЛЖЕН  
СРАЖАТЬСЯ.





И Я ЗАВЕРШУ  
ДЕЛО ОТЦА.

ДА, Я ПОВЛИЯЛ  
НА НЕГО, И ОН  
ИЗМЕНИЛСЯ.

НО И ОН ТОЖЕ  
ИЗМЕНИЛ МЕНЯ.

ДОСТАТОЧНО ЛИ  
ЭТОГО БУДЕТ  
ДЛЯ СПАСЕНИЯ  
АЛЬЯНСА? ВСЕГО  
АЗЕРОТА?

НАДЕЮСЬ,  
ЧТО ДА.

МИР ВСЕ ЖЕ  
НАСТАНЕТ. ЭТОТ  
ДЕНЬ ПРИДЕТ.

**М**НОГО ЛЕТ СПУСТЯ...

МЫ ГОТОВЫ,  
ОТЕЦ.

НАС ЖДЕТ  
ПОСЛЕДНИЙ  
БОЙ.

ПОБЕДИМ МЫ ИЛИ ПАДЕМ —  
НО СЕГОДНЯ ВСЕ  
НАКОНЕЦ-ТО ЗАКОНЧИТСЯ.

ВРЕМЯ,  
КОРОЛЬ  
РИНН.

ЛУЧШЕЙ ВОЗМОЖНОСТИ  
НАНЕСТИ УДАР У НАС НЕ  
БУДЕТ. ЭТО НАШ  
ЕДИНСТВЕННЫЙ ШАНС.

ВТОРОГО  
НАМ И НЕ  
НУЖНО.

ЗА ОТЦА... ЗА ВСЕХ  
ТЕХ, КТО ОТДАЛ РАДИ  
БУДУЩЕГО МИРА  
СВОЮ ЖИЗНЬ...

СЕГОДНЯ  
СВЕТ ОДОЛЕЕТ  
ТЬМУ.

ДА  
НАЧНЕТСЯ  
БИТВА.

**КОНЕЦ**